



Číslo Projektu: **21043-004**
Číslo smlouvy: **2021/OKP/0676**

DODATEK č. 3

k Veřejnoprávní smlouvě o poskytnutí dotace na čtyřletý projekt v oblasti podpory **Sociální a zdravotní oblast** uzavřené dne 13.7. 2021 pod číslem smlouvy **2021/OKP/0676** (dále také jako „Smlouva“).

Smluvní strany

Městská část Praha 10

se sídlem: Vinohradská 3218/169, 100 00 Praha 10
zastupuje: **Ing. Arch Martin Valovič, starosta**
pověřen k podpisu: **Bc. Radek Lojda, místostarosta**
IČO: 00063941
bankovní spojení: 2000733369/0800

(dále jen „**Poskytovatel**“), na straně jedné

a

Židovská obec v Praze

sídlo/trvalý pobyt: Maiselova 250/18, 11000 Praha
zastupuje: **František Bányai, Předseda Židovské obce v Praze**
IČO/Datum narození u FO: 00445258,
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s., 1936531399/0800

(dále jen „**Příjemce**“), na straně druhé.

Poskytovatel a Příjemce společně (dále jen „**smluvní strany**“) nebo jednotlivě (dále jen „**smluvní strana**“)

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku podle zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, podle zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, ve znění pozdějších předpisů, podle zákona 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů tento Dodatek č.3 (dále také jako „Dodatek“) k Veřejnoprávní smlouvě č. **2021/OKP/0676** o poskytnutí Dotace na čtyřletý Projekt č. **21043-004** v oblasti podpory **Sociální a zdravotní oblast** uzavřené dne 13.7. v roce **2021** mezi Poskytovatelem a Příjemcem, kterým se tato Smlouva mění následujícím způsobem:

Čl. I.

1. Článek I. Smlouvy se zrušuje v celém svém rozsahu a nahrazuje se tímto novým zněním:

Článek I. Předmět a účel smlouvy

1.1 Předmětem této smlouvy je poskytnutí finančních prostředků na Projekt č. **21043-004** s názvem **Osobní asistence** (dále jen „Projekt“), v celkové výši **100 000 Kč**, slovy: **jedno sto tisíc** korun českých. Finanční prostředky (dále jen „Dotace“) jsou poskytnuty za účelem realizace Projektu, který je podpořen z Dotačního programu Městské části Praha 10 (dále jen „MČ Praha 10“) pro oblast podpory **Sociální a zdravotní oblast**. Účelu Projektu bude dosaženo každý rok, na který je Dotace poskytnuta. Poskytnutí Dotace pro rok 2024 schválilo Zastupitelstvo MČ Praha 10 Usnesením č. 8/14/2024 ze dne 26. 3. 2024. Tímto se ve smyslu § 43 zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, potvrzuje, že byla splněna podmínka předchozího schválení této smlouvy.



- I.2 Projekt kumulativně nenaplní znaky veřejné podpory dle čl. 107 odst. 1 Smlouvy o fungování Evropské unie.
- I.3 Příjemce je povinen použít Dotaci pouze k účelu a za podmínek uvedených v této smlouvě, v žádosti o poskytnutí dotace včetně jejích příloh (Projektu) a v pravidlech Metodiky pro žadatele o dotace v roce 2024 v oblastech podpory: Kultura; Sport, mládež a volný čas; Sociální a zdravotní oblast; Ochrana životního prostředí a udržitelný rozvoj, která byla schválena Usnesením č. 0594/RMČ/2023 Rady MČ Praha 10 dne 7. 9. 2023 a zveřejněna na internetových stránkách MČ Praha 10 (dále jen „Metodika 2024“).
- I.4 Dotace je poskytována jako účelový neinvestiční prostředek na podporu Projektu v souladu s předmětem smlouvy č. 2021/OKP/0676, výhradně na náklady spojené s jeho realizací dle požadavku uvedeného v rozpočtu žádosti o Dotaci, a to:
v roce **2024** ve výši 100 000 Kč (slovy: jedno sto tisíc korun českých),
- I.5 Dotaci pro rok 2024 převede Poskytovatel na bankovní účet Příjemce, který je uvedený v záhlaví této smlouvy, **do 60 dnů** po nabytí účinnosti této smlouvy.
- I.6 V každém dalším kalendářním roce, na který byla Dotace přiznána (viz výše čl. I. odst. I.4 této smlouvy), vyplatí Poskytovatel Dotaci Příjemci, jen pokud Příjemce v předcházejícím roce splnil podmínky a své povinnosti podle článku II. a III. této smlouvy. Při splnění všech těchto podmínek Poskytovatel převede Dotaci pro daný kalendářní rok na účet Příjemce ve lhůtě **60 dnů** poté, kdy nastanou následující skutečnosti:
- bude provedena kontrola řádně odevzdaného vyhodnocení dotace za poslední uplynulý kalendářní rok podle **čl. II. odst. II. 4. písm. e) a f)** této smlouvy a
 - bude schválen rozpočet Poskytovatele na daný rok,
 - bude příslušným orgánem Poskytovatele schváleno poskytnutí části Dotace pro daný kalendářní rok, přičemž lhůta začne plynout od té skutečnosti, která nastane později.

Čl. II.

1. Článek II. Smlouvy se zrušuje v celém svém rozsahu a nahrazuje se tímto novým zněním:

Článek II.

Podmínky poskytnutí Dotace a Vyhodnocení Dotace

- II.1 Příjemce je povinen a zavazuje se:

- Dotaci přijmout a využít ji v souladu s Dotačními programy MČ Praha 10 pro rok 2024 a Metodikou 2024.
- používat Dotaci v souladu s účelem, pro který mu byla poskytnuta, v souladu s položkami v rozpočtu uvedenými v žádosti o Dotaci a v souladu se zásadami efektivnosti, účelnosti a hospodárnosti.
- vést účetnictví Projektu odděleně a v souladu s platnými právními předpisy.
- použít Dotaci dle čl. I. odst. I.4 této smlouvy, schválenou pro daný rok, pouze na úhradu nákladů spojených s realizací Projektu dle bodu I. 1 této smlouvy s daty účetních dokladů **od 1. 1. do 31. 12. daného roku** (platby musí být odepsány z bankovního účtu Příjemce nejpozději 31. 12. daného roku). V případě, že schválený rozpočet obsahuje kapitolu osobní náklady (pracovní smlouvy a dohody o pracích konaných mimo pracovní poměr podle zákona č. 262/2006 Sb., zákoníku práce, ve znění pozdějších předpisů), účetní doklady, vztahující se ke kapitole osobní náklady na zaměstnance mohou mít datum **do 20. 1. následujícího roku, tj. mzdy či odměny za prosinec daného roku mohou být vyplaceny do 20. 1. následujícího roku.**



- e) postupovat při vyhodnocení Dotace podle Metodiky 2024, bod VI. VYHODNOCENÍ DOTACE. Pokud v rámci realizace Projektu dojde k situaci, kdy je třeba přesunout finanční prostředky mezi jednotlivými kapitolami rozpočtu Projektu o více než 25 %, je Příjemce povinen o tuto změnu zažádat elektronicky prostřednictvím aplikace Grantys.
- f) provést vyhodnocení Dotace pro daný kalendářní rok, do 30 dnů od ukončení Projektu, nejpozději však do 31. 1. následujícího roku.
- g) v rámci vyhodnocení Dotace na základě písemné výzvy Poskytovatele doplnit v písemné formě požadované informace, a to ve lhůtě 7 kalendářních dnů a formě určené Poskytovatelem. Poskytovatel zasílá písemnou výzvu elektronicky prostřednictvím aplikace GRANTYS.
- h) oznámit Poskytovateli bez zbytečného odkladu, prostřednictvím formuláře v elektronické aplikaci GRANTYS následující skutečnosti: zánik, transformaci, sloučení právnické osoby, změnu adresy, změnu bankovního účtu, změnu statutárního orgánu, změnu v Projektu nebo jiné skutečnosti, které mají vliv na realizaci schváleného Projektu nebo na platnost uzavřené veřejnoprávní smlouvy. Oznámení se provádí formou záznamu v elektronické aplikaci GRANTYS prostřednictvím tzv. „žádosti o změny“ a zároveň písemnou formou prostřednictvím datové schránky, poštovní službou nebo přes podatelnu ÚMČ Praha 10.
- i) vrátit Poskytovateli nevyčerpané finanční prostředky z Dotace (část, nebo celou Dotaci) ve lhůtě nejpozději do 30 dní od doby, kdy tato skutečnost nastala, ne však později než do 31. 12. daného roku na bankovní účet Poskytovatele:

bankovní účet: 2000733369/0800
variabilní symbol: IČO Příjemce / u FO uveďte datum narození ve formátu: DDMMRRRR
zpráva pro příjemce: číslo smlouvy; název Projektu / u FO jméno a příjmení Příjemce

V této lhůtě zároveň informuje Poskytovatele o skutečnosti vrácení finančních prostředků, a to prostřednictvím datové schránky, podatelny nebo poštovní služby.

- j) vrátit Dotaci v případě, že Příjemce použil dotaci v rozporu s právními předpisy nebo v rozporu se smlouvou/dodatkem ke smlouvě nebo souvisejícími právními předpisy, nebo že údaje, na jejichž základě byla Dotace poskytnuta, byly neúplné nebo nepravdivé, a to ve lhůtě nejpozději do 30 dnů od doby, kdy vznikla povinnost vrácení dotace, ne však později než do 31. 12. daného roku na bankovní účet Poskytovatele uvedený v předchozím odstavci.
- k) zajistit při realizaci Projektu prokazatelně propagaci Poskytovatele, a to následujícím možným způsobem:
 - uvést logo Poskytovatele na webových stránkách Příjemce a případně na sociálních sítích, které Příjemce ke své činnosti využívá a dále na všech tiskových materiálech,
 - informovat o finančním příspěvu Poskytovatele v rámci mediální komunikace,
 - umístit na viditelném místě logo Poskytovatele a informaci o spolufinancování Projektu Poskytovatelem.

II.2 Dotace není poskytována Příjemci na finanční náklady spočívající v uhrazené dani z přidané hodnoty (DPH), je-li Příjemce registrovaným plátcem této daně dle zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů.

Čl. III.

1. Článek III. Smlouvy se zrušuje v celém svém rozsahu a nahrazuje se tímto novým zněním:



Článek III.

Kontrola, porušení rozpočtové kázně a sankce

- III.1 Použití Dotace podléhá veřejnosprávní kontrole (dále jen „kontrola“) podle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů. Příjemce je povinen umožnit Poskytovateli a všem oprávněným subjektům kontrolu schváleného Projektu. K umožnění kontroly je Příjemce povinen poskytnout Poskytovateli součinnost a veškerou potřebnou dokumentaci, včetně finančních a statistických výkazů, hlášení a zpráv, a umožnit kontrolu originálních účetních písemností, vztahujících se k účtování a Vyhodnocení Dotace, a to po dobu 10 let od roku ukončení Projektu.
- III.2 Poruší-li Příjemce povinnosti vyplývající mu z právních předpisů a z této smlouvy, a to včetně ustanovení vydané platné Metodiky 2024, dopustí se porušení rozpočtové kázně dle § 22 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů.
- III.3 Za méně závažná porušení povinností vyplývajících z této smlouvy, se uloží Příjemci odvod za porušení rozpočtové kázně, v případě:
- a) **Opožděné dodání Vyhodnocení Dotace dle čl. II. odst. II.1 písm. f) této smlouvy, a to nejvýše 10 kalendářních dní.**
V tomto případě odvod za porušení rozpočtové kázně činí **0,5 %** z poskytnuté Dotace.
 - b) **Opožděné dodání Vyhodnocení Dotace dle čl. II. odst. II.1 písm. f) této smlouvy, a to nejvýše 11 - 30 kalendářních dní.**
V tomto případě odvod za porušení rozpočtové kázně činí **20 %** z poskytnuté Dotace.
 - c) **Nesplnění povinností vyplývajících z čl. II. odst. II.1 písm. g), h) a k) této smlouvy.**
V tomto případě odvod za porušení rozpočtové kázně činí **5 %** z poskytnuté Dotace.
- III.4 Za závažné porušení povinností vyplývajících z této smlouvy se považuje:
- a) **Opožděné dodání Vyhodnocení Dotace dle čl. II. odst. II.1 písm. f) této smlouvy, a to o více než 30 kalendářních dní.**
V tomto případě činí odvod za porušení rozpočtové kázně **100 %** z poskytnuté Dotace.
 - b) **Nesplnění povinností vyplývajících z čl. II. odst. II.1 písm. i) a j) této smlouvy.**
V tomto případě činí odvod za porušení rozpočtové kázně výši zadržovaných finančních prostředků.
 - c) **Nesplnění povinností vyplývajících z čl. II. odst. II.1 písm. e) této smlouvy.**
V tomto případě činí odvod za porušení rozpočtové kázně výši tvořící rozdíl mezi skutečným čerpáním a částkou v rozpočtu navýšenou o **25 %**.

Čl. IV.

1. Článek IV. Smlouvy se zrušuje v celém svém rozsahu a nahrazuje se tímto novým zněním:

Článek IV.

Další ujednání

- IV.1 Poskytovatel je oprávněn tuto smlouvu vypovědět v případě porušení povinností Příjemcem upravených v čl. III. odst. III.21 této smlouvy. Výpověď musí být písemná a musí být doručena Příjemci. Výpovědní doba činí 30 kalendářních dní a začne plynout od prvního dne měsíce následujícího po doručení výpovědi.
- IV.2 Příjemce prohlašuje, že se seznámil se zněním ustanovení Metodiky 2024 a bere na vědomí, že obsah jejích ustanovení je pro něho závazný.

Článek V.

1. V článku V. odst. V.1 až V.7 Smlouvy jsou nově označeny jako V.2 až V.8 a před odst. V.2 se doplňuje odst. V.1 s následujícím zněním:

V.1 Vzájemná práva a povinnosti smluvních stran neupravené touto smlouvou se řídí právním řádem České republiky, zejm. zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů, zákonem č. 500/2004 Sb., správním řádem, ve znění pozdějších předpisů, zákonem č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze, ve znění pozdějších předpisů a pravidly dotačního programu. Přijetí dotace se dále řídí daňovými předpisy, a to zejména zákonem č. 586/1992 Sb., o daních z příjmů, ve znění pozdějších předpisů.

2. Ostatní části Smlouvy zůstávají beze změn.

Článek VI. Závěrečná ustanovení

VI.1 Obě smluvní strany shodně prohlašují, že tento Dodatek byl uzavřen po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně v souladu se zákonem a nepříčí se dobrým mravům.

VI.2 Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v tomto Dodatku nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu § 504 zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, ve znění pozdějších předpisů, a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoliv dalších podmínek.

VI.3 Za Poskytovatele byl pověřen k podpisu Dodatku a smluvnímu jednání Bc. Radek Lojda, místostarosta MČ Praha 10 usnesením RMČ č. 0235/RMČ/2024 ze dne 18. 4. 2024.

VI.4 Tento Dodatek je vyhotoven ve dvou stejnopisech, z nichž Poskytovatel obdrží jeden stejnopis a Příjemce jeden stejnopis.

VI.5 Tento Dodatek nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.

VI.6 Vztahuje-li se však na tento Dodatek povinnost uveřejnění dle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů, nabývá účinnosti dnem uveřejnění dle tohoto zákona. Uveřejnění provede Poskytovatel.

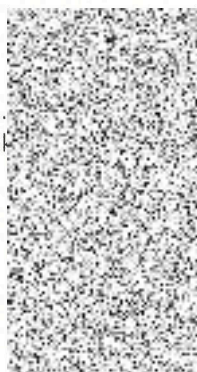
V Praze dne 04-06-2024

V Praze dne 04-06-2024

Za Poskytovatele:
Městská část Praha 10

Za Příjemce:
Židovská obec v Praze

.....
Bc. Radek



.....
František
v Praze



.....
obce

**Židovská obec v Praze
Maiselova 18
110 01 Praha 1**

-7-



Městská část Praha 10
Městský úřad
Česká 10
100 00 Praha 10